

II

(Säädökset, joita ei tarvitse julkaista)

KOMISSIO

KOMISSION PÄÄTÖS,

tehty 2 päivänä heinäkuuta 1999,

Kolumbiasta peräisin olevien kalastus- ja vesiviljelytuotteiden tuontia koskevasta erityisvaatimuksesta tehdyn päätöksen 94/269/EY muuttamisesta

(tiedoksiannettu numerolla K(1999) 1826)

(ETA:n kannalta merkityksellinen teksti)

(1999/486/EY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN KOMISSIO, joka

ottaa huomioon Euroopan yhteisön perustamissopimuksen,

ottaa huomioon terveyttä koskevista vaatimuksista kalastustuotteiden tuotannossa ja saattamisessa markkinoille 22 päivänä heinäkuuta 1991 annetun neuvoston direktiivin 91/493/ETY⁽¹⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna direktiivillä 97/79/EY⁽²⁾, ja erityisesti sen 11 artiklan,

sekä katsoo, että

- 1) Kolumbiasta peräisin olevien kalastus- ja vesiviljelytuotteiden tuontia koskevasta erityisvaatimuksista 8 päivänä huhtikuuta 1994 annetun komission päätöksen 94/269/EY⁽³⁾, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna asetuksella 96/31/EY⁽⁴⁾, 1 artiklassa säädetään, että terveysministeriö (elintarvikeosasto) on Kolumbian toimivaltainen viranomainen, joka valvoo ja tarkastaa, täyttävätkö kalastus- ja vesiviljelytuotteet direktiivin 91/493/ETY vaatimukset,
- 2) Kolumbian hallituksen uudelleenjärjestelyn seurauksena kalastustuotteiden terveystodistuksia myöntävä toimivaltainen viranomainen on vaihtunut Ministerio de Salud — Division de Alimentosista (terveysministeriö — elintarvikeosasto) Instituto Nacional de Vigilancia de Medicamentos y Alimentosiin (Invima), ja tämä uusi viranomainen pystyy tehokkaasti tarkastamaan voimassa olevan lainsäädännön soveltamista; sen vuoksi on muutettava päätöksessä 94/269/EY annetun toimivaltaisen viranomaisen nimi,

- 3) on aiheellista yhdenmukaistaa päätöksen 94/269/EY sanamuoto eräistä kolmansista maista peräisin olevien kalastus- ja vesiviljelytuotteiden erityisistä tuontiedellytyksistä myöhemmin hyväksytyjen komission päätösten kanssa, ja
- 4) tässä päätöksessä säädetyt toimenpiteet ovat pysyvän eläinlääkintäkomitean lausunnon mukaiset,

ON TEHNYT TÄMÄN PÄÄTÖKSEN:

1 artikla

Muutetaan komission päätös 94/269/EY seuraavasti:

- 1) Korvataan 1 artikla seuraavasti:

"1 artikla

'Instituto Nacional de Vigilancia de Medicamentos y Alimentos (Invima)' on Kolumbian toimivaltainen viranomainen, joka valvoo ja tarkistaa, täyttävätkö kalastus- ja vesiviljelytuotteet direktiivin 91/493/ETY vaatimukset."

- 2) Korvataan 2 artikla seuraavasti:

"2 artikla

Kolumbiasta peräisin olevien kalastus- ja vesiviljelytuotteiden on täytettävä seuraavat vaatimukset:

- 1) Jokaiseen lähetykseen on kuuluttava numeroitu, asianmukaisesti täytetty, päivätty ja allekirjoitettu, yhdelle liuskalle laadittu alkuperäinen terveystodistus, jonka malli on liitteessä A.

⁽¹⁾ EYVL L 268, 24.9.1991, s. 15.⁽²⁾ EYVL L 24, 30.1.1998, s. 31.⁽³⁾ EYVL L 115, 6.5.1994, s. 38.⁽⁴⁾ EYVL L 9, 12.1.1996, s. 6.

2) Tuotteiden on oltava lähtöisin liitteessä B olevassa luettelossa mainitusta hyväksytystä laitoksesta, tehdasaluksesta, kylmävarastosta tai pakastusaluksesta.

3) Jos on kyse muista kuin säilyketeollisuuden tarkoitettuja pakkaamattomina jäädytetyistä kalastustuotteista, pakkaukseen on merkittävä pysyvästi sana 'KOLUMBIA' ja hyväksytyn alkuperälaitoksen, -tehdasaluksen, -kylmävaraston tai -pakastusaluksen hyväksyntä- tai rekisterinumeron.

3) Korvataan liite A tämän päätöksen liitteellä.

2 artikla

Tämä päätös on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.

Tehty Brysselissä 2 päivänä heinäkuuta 1999.

Komission puolesta

Franz FISCHLER

Komission jäsen

LIITE

"LIITE A

TERVEYSTODISTUS

Euroopan yhteisöön tarkoitetut Kolumbiasta peräisin olevat kalastus- ja vesiviljelytuotteet, lukuun ottamatta missä tahansa muodossa olevia simpukoita, piikkinahkaisia, vaippaeläimiä ja merikotiloita

Viitenumero:

Viejämaa: KOLUMBIA

Toimivaltainen
viranomaisen: Instituto Nacional de Vigilancia de Medicamentos y Alimentos (Invima)

I Kalastustuotteiden tunnistetiedot

Tuotteen kuvaus: kalastus- ja vesiviljelytuotteita ⁽¹⁾:

— laji (tieteellinen nimi):

— tila ja käsittelytapa ⁽²⁾:

Mahdollinen koodi:

Pakkaustapa:

Pakkausten lukumäärä:

Nettopaino:

Vaadittava varastointi- ja kuljetuslämpötila:

II Tuotteiden alkuperä

Inviman Euroopan yhteisöön vientiä varten hyväksymän, yhden tai useamman laitoksen, tehdasaluksen tai kylmävaraston tai tähän tarkoitukseen rekisteröimän pakastusaluksen nimi/nimet ja virallinen/viralliset hyväksyntänumero(t):

.....

.....

.....

III Tuotteiden määräpaikka

Tuotteet lähetetään

mistä:
(lähetyspaikka)

mihin:
(määrämaa ja määräpaikka)

seuraavalla kuljetusvälineellä:

Lähtäjän nimi ja osoite:

.....

.....

Vastaanottajan nimi ja määräpaikan osoite:

.....

.....

⁽¹⁾ Tarpeeton yliviivataan.

⁽²⁾ Eläviä, jäädytettyjä, jäädytettyjä, suolattuja, savustettuja, säilöttyjä tms.

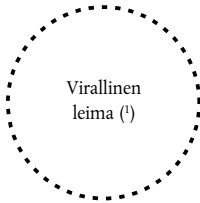
IV Terveystodistus

Allekirjoittanut virallinen tarkastaja todistaa, että edellä tarkoitetut kalastus- ja vesiviljelytuotteet:

- 1) on pyydetty ja käsitelty aluksissa direktiivissä 92/48/ETY vahvistettujen hygieniasääntöjen mukaisesti;
- 2) on purettu aluksesta, käsitelty ja tarvittaessa pakattu, valmistettu, jalostettu, jäädytetty, sulatettu ja varastoitu hygieenisesti direktiivin 91/493/ETY liitteessä olevan II, III ja IV luvun vaatimuksia noudattaen;
- 3) on tarkastettu direktiivin 91/493/ETY liitteessä olevan V luvun mukaisesti;
- 4) on pakattu, merkitty, varastoitu ja kuljetettu direktiivin 91/493/ETY liitteessä olevan VI, VII ja VIII lukujen mukaisesti;
- 5) eivät ole lähtöisin myrkyllisistä tai biotoksiineja sisältävistä lajeista;
- 6) vastaavat tietyille kalastustuotteille direktiivissä 91/493/ETY ja sen soveltamista koskevissa päätöksissä vahvistetuja perusteita, jotka koskevat aistinvaraisia ominaisuuksia, loisia sekä kemiallisia ja mikrobiologisia ominaisuuksia.

Allekirjoittanut virallinen tarkastaja vakuuttaa tuntevansa direktiivien 91/493/ETY ja 92/48/ETY sekä päätöksen 94/269/EY säännökset.

Tehty ,
 (Paikka) (aika)



.....
 Virallisen tarkastajan allekirjoitus (1)

.....
 (Allekirjoittajan nimi suuraakkosin, virkanimike ja asema)

(1) Leima ja allekirjoitus on merkittävä eri värillä kuin todistuksen muut tiedot.